An Bille um an Seachtú Leasú is Tríocha ar an mBunreacht (Cion a aisghairm arb éard é ní diamhaslach a fhoilsiú nó a aithris), 2018

Thirty-seventh Amendment of the Constitution (Repeal of offence of publication or utterance of blasphemous matter) Bill 2018

Mar a ritheadh ag dhá Theach an Oireachtais

As passed by both Houses of the Oireachtas

[No. 87 of 2018]

THIRTY-SEVENTH AMENDMENT OF THE CONSTITUTION (REPEAL OF OFFENCE OF PUBLICATION OR UTTERANCE OF BLASPHEMOUS MATTER) BILL 2018

As passed by both Houses of the Oireachtas

CONTENTS

Section

1. Amendment of Article 40 of the Constitution

2. Citation

[No. 87 of 2018]

AN BILLE UM AN SEACHTÚ LEASÚ IS TRÍOCHA AR AN mBUNREACHT (CION A AISGHAIRM ARB ÉARD É NÍ DIAMHASLACH A FHOILSIÚ NÓ A AITHRIS), 2018

Mar a ritheadh ag dhá Theach an Oireachtais

CLÁR AN ÁBHAIR

Alt

1. Airteagal 40 den Bhunreacht a leasú

2. Lua

[Uimh. 87 de 2018]

THIRTY-SEVENTH AMENDMENT OF THE CONSTITUTION (REPEAL OF OFFENCE OF PUBLICATION OR UTTERANCE OF BLASPHEMOUS MATTER) BILL 2018

Bill

entitled

An Act to amend the Constitution.

WHEREAS by virtue of Article 46 of the Constitution any provision of the Constitution may be amended in the manner provided by that Article:

AND WHEREAS it is proposed to amend Article 40 of the Constitution:

Be it therefore enacted by the Oireachtas as follows:

Amendment of Article 40 of the Constitution

1. Article 40 of the Constitution is hereby amended as follows:

(a) "ceannairceach" shall be substituted for "diamhaslach nó ceannairceach" in paragraph i of subsection 1° of section 6 of the Irish text;

(b) "seditious" shall be substituted for "blasphemous, seditious," in paragraph i of subsection 1° of section 6 of the English text.

Citation

2. (1) The amendment of the Constitution effected by this Act shall be called the Thirty-seventh Amendment of the Constitution.

(2) This Act may be cited as the Thirty-seventh Amendment of the Constitution (Repeal of offence of publication or utterance of blasphemous matter) Act 2018.

AN BILLE UM AN SEACHTÚ LEASÚ IS TRÍOCHA AR AN mBUNREACHT (CION A AISGHAIRM ARB ÉARD É NÍ DIAMHASLACH A FHOILSIÚ NÓ A AITHRIS), 2018

Bille

dá ngairtear

Acht chun an Bunreacht a leasú.

DE BHRÍ gur cead, de bhua Airteagal 46 den Bhunreacht, foráil ar bith den Bhunreacht a leasú ar an modh a shocraítear leis an Airteagal sin:

AGUS DE BHRÍ go bhfuil beartaithe Airteagal 40 den Bhunreacht a leasú:

Achtaítear ag an Oireachtas ar an ábhar sin mar a leanas:

Airteagal 40 den Bhunreacht a leasú

1. Leasaítear leis seo mar a leanas Airteagal 40 den Bhunreacht:

(a) cuirfear “ceannairceach” in ionad “diamhaslach nó ceannairceach” i mír i d’fho-alt 1° d’alt 6 den téacs Gaeilge;

(b) cuirfear “seditious” in ionad “blasphemous, seditious,” i mír i d’fho-alt 1° d’alt 6 den téacs Sacs-Bhéarla.

Lua

2. (1) An Seachtú Leasú is Tríocha ar an mBunreacht a thabharfar ar an leasú a dhéantar ar an mBunreacht leis an Acht seo.

(2) Féadfar an tAcht um an Seachtú Leasú is Tríocha ar an mBunreacht (Cion a aisghairm arb éard é ní diamhaslach a fhoilsiú nó a aithris), 2018 a ghairm den Acht seo.

Thirty-seventh Amendment of the Constitution (Repeal of offence of publication or utterance of blasphemous matter) Bill 2018

BILL

(as passed by both Houses of the Oireachtas)

entitled

An Act to amend the Constitution.

Passed by both Houses of the Oireachtas,

20*th September*, 2018

An Bille um an Seachtú Leasú is Tríocha ar an mBunreacht (Cion a aisghairm arb éard é ní diamhaslach a fhoilsiú nó a aithris), 2018

BILLE

(mar a ritheadh ag dhá Theach an Oireachtais)

dá ngairtear

Acht chun an Bunreacht a leasú.

Ritheadh ag dhá Theach an Oireachtais,

20 *Meán Fómhair*, 2018